



22-05-2012

**FORTEGNELSE OVER ORIENTERINGMATERIALE**  
til medlemmerne af Sundheds- og Omsorgsudvalget

Sagsnr.  
2012-74587

Dokumentnr.  
2012-394028

**Materiale omdelt til udvalget på mødet den 24. maj 2012**

Sagsbehandler  
Tanja Vilhof

- Embedsmandsdeltagelse den 24. maj 2012
- Notat vedr. Tilsynsredegørelsen for 2011.
- Mail af 22. maj 2012 fra Tove Ryle- Pårørende gruppen for svage ældre vedrørende sag nr. 3 på dagsorden 'Udmøntning af reduktion af tilskud til frivilligt forebyggende og sundhedsfremmende arbejde (servicelovens § 79)'
- Kommende sager til Sundheds- og Omsorgsudvalget

**Fremlagt i mødelokalet**

- "Miljø og sundhed" – Sundhedsstyrelsens Rådgivende Videnskabelige Udvalg for Miljø og Sundhed. Formidlingsblad 18. Årgang, nr. 1. april 2012.

CPL Sekretariatet

Rådhuset 102  
1599 København V

E-mail  
ZR2P@suf.kk.dk

EAN nummer  
5798009290809

www.kk.dk



**Embedsmandsdeltagelse til det ordinære møde i Sundheds- og Omsorgsudvalget den 24. maj 2012**

24-05- 2012

**Direktionen:**

Administrerende direktør Lene Sillasen  
Direktør Hanne Baastrup  
Direktør Anne Mette Fugleholm

Sagsnr.  
2012-74383

Dokumentnr.  
2012-392873

**Center for Politik og Ledelse**  
Sekretariatschef Jesper Olsen  
Udvalgssekretær Yvette Kovács

Sagsbehandler  
Tanja Vilhof

**Punkt 2: Temadrøftelse om frivillighed og brobygning mellem forvaltningens tilbud og frivillige**

Strategi- og Analysechef Thomas Karlsson, ældrechef Margrethe Kusk Pedersen, teamleder Mette Riegels og konsulent Helle Hygum Espersen.

**Punkt 3: Udmøntning af reduktion af tilskud til frivilligt forebyggende og sundhedsfremmende arbejde (servicelovens § 79)**

Ældrechef Margrethe Kusk Pedersen og teamleder Mette Riegels.

**Punkt 4. Samarbejde med frivillige organisationer og patientforeninger på sundhedsområdet**

Sundhedschef Jens Egsgaard.

**Punkt 5. Godkendelse af anlægsregnskaber**

Leder af boligsekretariatet Per Christensen.

**Punkt 6. Renovering af plejecentrene Klarahus og Kastanjehusene samt istandsættelse af havearealer i De Gamles By**

Leder af boligsekretariatet Per Christensen.

**Punkt 7. Etablering af produktionskøkken på Klarahus**

Leder af boligsekretariatet Per Christensen.

**Punkt 8. Renovering af plejecentret Bryggergården**

Leder af boligsekretariatet Per Christensen.

**Punkt 9. Modernisering af Plejecentret Sølund og dagsinstitution (fællesindstilling mellem BUF og SUF)**

Leder af boligsekretariatet Per Christensen.

**Punkt 11. Nyt nøglesystem til nødkald**

Administrationschef Lars Matthiesen.

CPL Sekretariatet

**Punkt 12. Revision af Hospitals- og Psykiatriplan 2020 (fællesindstilling mellem SOF og SUF)**

Sundhedschef Jens Egsgaard og specialkonsulent Gitte Mogensen.

Rådhuset 102  
1599 København V

E-mail  
ZR2P@suf.kk.dk

**Punkt 13. Forebyggelse af indlæggelser ved etablering af en tværsektoriel udredningsenhed i samarbejde med Bispebjerg Hospital**  
Sundhedschef Jens Egsgaard.

EAN nummer  
5798009290809

**Punkt 14. Aftale mellem Københavns Kommune og Frederiksberg Kommune om kræftrehabilitering**  
Sundhedschef Jens Egsgaard.

**Punkt 15. Medlemsforslag om idrætsdag for ældre i Københavns Kommune**  
Ældrechef Margrethe Kusk Pedersen.

**Punkt 16. Høring om Administrationsplan**  
Administrationschef Lars Matthiesen.



**NOTAT**

**Til Sundheds- og Omsorgsudvalget**

24-05-2012

Sagsnr.  
2012-12919

**Vedrørende tilsynsredegørelsen for 2011**

Dokumentnr.  
2012-379068

Sundheds- og Omsorgsforvaltningens årlige tilsynsredegørelse plejer at blive fremlagt for Sundheds- og Omsorgsudvalget på mødet i juni, efter at redegørelsen har været i høring hos De Københavnske Ældreråd. Men da Embedslægernes årsrapport om tilsynsresultater for plejeboligheder i Københavns Kommune 2011 er stærkt forsinket i forhold til de tidligere år, kan tilsynsredegørelsen for 2011 først fremlægges for Sundheds- og Omsorgsudvalget senere på året.

Sagsbehandler  
Mette Bergholdt

Sundheds- og Omsorgsforvaltningens tilsynsredegørelse omhandler dels embedslægernes årlige tilsyn med plejeboliger og dels kommunens egne tilsyn med plejeboliger og kommunale og private leverandører af hjemmepleje. Embedslægernes årsrapport udgør således en væsentlig del af forvaltningens tilsynsredegørelse.

Årsagen til forsinkelsen er IT- problemer i Sundhedsstyrelsen, som medfører, at embedslægerne på nuværende tidspunkt ikke har adgang til de data, der danner grundlag for årsrapporterne. Embedslægerne forventer at kunne fremsende årsrapporten inden sommerferien 2012. Derefter skal tilsynsredegørelsen i høring hos De Københavnske Ældreråd før den kan fremlægges for Sundheds- og Omsorgsudvalget.

## Yvette Kovacs

---

**Fra:** Yvette Kovacs  
**Sendt:** 22. maj 2012 17:06  
**Til:** Yvette Kovacs  
**Emne:** VS: SOU mødet 24.5.12

---

**Fra:** tove ryle [mailto:t.ryle@get2net.dk]  
**Sendt:** 22. maj 2012 14:54  
**Til:** Jesper Olsen  
**Emne:** SOU mødet 24.5.12

Til Sundheds og omsorgsudvalgets møde 24. maj 2012

Sundheds- og omsorgsudvalget søger forbedringen i antal af frivillige til besøg hos svage ældre i Københavns kommune. Jeg har læst dagsordenen og vil bidrage med en observation, der mangler i det billede, der tegner sig.

Man skaber ensomme ældre ved ikke at tillade dem selv at bestemme over egen livsaften!

De demente bliver der taget hånd om, fysisk svage ældre i eget hjem, forsøger man at overtale til flytning på plejehjem.

Dette sidste er muligt såfremt, der er behov for 12 timers pleje om ugen.

Når man er mentalt frisk, og kroppen siger fra, har man ikke ret til at ønske sig på et plejehjem. Man får tilbudt en handicap/ ældrebolig.

De Københavnske ældreboliger har sjældent eller slet ikke fælles opholdsrum. Ergo sidder man alene og kan let blive ensom i sådan en bolig som ofte beliggende i en fremmed del af byen!

Mennesket er ikke skabt til at være alene, det har udvalget indset, så man kan blive visiteret til aktiviteter.

Men ikke alle er begejstrede for de tilbud, der eksisterer. Så de bliver hjemme.

Visitationen er et kapitel for sig. Der kommer et fremmed menneske (som man kan have fælles kemi med - eller ej), og vedkommende bedømmer på ½ time, hvor man kan anbringes. Måske finder man ikke tilbuddet som ønsket og gør indsigelse.

Man føler sig misopfattet, og der kommer så endnu et afslag --med samme begrundelser som det første - dog skrevet af en anden visitator! Et kopi skriv, der genbesøges ikke af en anden visitator - der lyttes ikke til borgeren.

At ønske - efter et langt liv - selv have indflydelse på hvor og hvordan - kunne ved en positiv behandling bringe stærke ældre til plejehjem. Disse ville, sammen med personalet, bringe smil og glæde ind i hverdagen for andre.

Og det ville være bedst for alle parter.

Med venlig hilsen

Tove Ryle



**Til Sundheds- og Omsorgsudvalget**

24-05-2012

**Kommende sager omdelt på mødet den 24. maj 2012**

Oversigten er omdelt på mødet den 24. maj 2012.  
Der tages forbehold for ændringer.

Sagsnr.  
2011-64497191

Dokumentnr.  
2011-906920395400

Sagsbehandler  
Tanja Vilhof

**Sundheds- og Omsorgsudvalgets møde den 14. juni 2012**

1. Evaluering af ny visitations- og styringsmodel for hjemmeplejen – besøgsblokke
2. Budget 2013 – ønsker
3. Budget 2013 – takster
4. Resultater af enhedsprisanalyse og brugertidsprocenter i Sundheds- og Omsorgsforvaltningen
5. Genberegning af priser på baggrund af regnskab 2011
6. Kvartalsrapport – 1. kvartal 2012
7. Måltal for færdigbehandlede på hospitalerne
8. Brugerundersøgelser på ældre- og sundhedsområdet 2011 – retur efter høring.
9. Status for Øget Sundhed for Børn for 2011 og udmøntning for 2013-2016
10. Helhedsplan for De Gamles By (Fællesindstilling mellem alle syv forvaltninger)
11. Udvalgshenvist medlemsforslag om profilplejehjem
12. Udvalgshenvist medlemsforslag om effektivisering vedrørende hjælpemidler til børn (fællesindstilling mellem BUF, SOF og SUF)
13. Retningslinjer for udpegning af afdelingsbestyrelser/beboerrepræsentanter for plejecentre og botilbud efter almenboligloven.
14. Beretning 2011 om magtanvendelse og andre indgreb i voksnes medbestemmelsesret

**Sundheds- og Omsorgsudvalgets møde den 16. august 2012**

1. Temadrøftelse om forskning
2. Temadrøftelse vedr. barrierer for at flytte i plejebolig
3. Revision af de 17 principper for ny- og ombygninger af plejeboliger
4. Revision af årsregnskab 2011 - Direktionsnotat
5. Forventet regnskab 2012 – halvårsregnskab pr. 30. juni 2012
6. Bevillingsmæssige ændringer 2012
7. Sundhed i nærmiljøet 2011
8. Placering af Sundhedshus Nørrebro

**Sekretariatet - Rådhus**

Rådhuset, stuen vær 83  
1599 København V

Telefon  
3366 2488

E-mail  
yw30@suf.kk.dk

www.kk.dk

9. Hjertestartere – opfølgning på høring
10. Status for fremdrift for fællesstrategi for udsatte og syge borgere i BIF, SUF og SOF
11. Status på Københavns Kommunes veteranpolitik
12. Høring om grundbudget 2013 – KEjd

**Sundheds- og Omsorgsudvalgets møde den 20. september 2012**

1. Tilsynsredegørelse for 2011
2. Kvartalsrapport 2. Kvartal 2012
3. Status for Sundheds- og Omsorgsforvaltningens anlægsprojekter samt driftsprojekter og hensigtserklæringer
4. Status og fremtid for aktivitetstilbud